



57. Jahrgang

Donnerstag, den 25. Juni 2020

19/Nr. 26

## Öffentliche Bekanntmachungen



Bei der Gemeinde Zwiefalten ist zum 01. September 2020 die Stelle einer

### Reinigungskraft (m/w/d) an der Münsterschule

in Teilzeit mit durchschnittlich 30 Wochenstunden zu besetzen.

Wir bieten eine Vergütung nach TVöD (Entgeltgruppe 2) sowie die üblichen Leistungen des öffentlichen Dienstes.

Weitere Auskünfte, insbesondere zur Arbeitszeit, können Sie unter Tel.-Nr. 07373/205-15 (Herr Rechtsteiner, Personalamt) oder 0163 - 6922676 (Herr Haß, Hausmeister) erhalten.

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis spätestens **24. Juli 2020** an die Gemeindeverwaltung, Zwiefalten, Marktplatz 3, 88529 Zwiefalten.

### Grundsteuer 2020 – Jahreszahler Fälligkeit 01.07.2020

Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass am 01.07.2020 die Grundsteuer für Jahreszahler für das Kalenderjahr 2020 zur Zahlung fällig wird.

Die Zahlungspflichtigen, die nicht am SEPA-Basislastschriftverfahren teilnehmen, werden gebeten die fälligen Beträge rechtzeitig zu überweisen.

### Termine

<b>28.06.2020</b>	
Amt	Kath. Kirchengemeinde
Gottesdienst	Ev. Kirchengemeinde
<b>29.06.2020</b>	
Hochamt -	Kath. Kirchengemeinde
Hochfest Peter u. Paul	
<b>02.07.2020</b>	
Wallfahrtsgottesdienst -	Kath. Kirchengemeinde
Mariä Heimsuchung	

Damit der Zahlungseingang richtig verbucht werden kann, bitten wir bei der Überweisung das auf den Bescheiden vermerkte Kassenzichen anzugeben. Sie erleichtern uns dadurch die Zuordnung ihrer Zahlung.

Um Beachtung und Einhaltung des Zahlungstermins wird gebeten.

Es wird darauf hingewiesen dass die Gemeindekasse verpflichtet ist bei verspäteter Zahlung Mahngebühren und Säumniszuschläge nach den gesetzlichen Bestimmungen zu erheben.

### Fundamt

Beim Bürgermeisteramt wurden eine Brille, eine Sonnenbrille und Jacken abgegeben.

Eigentumsansprüche sind baldmöglichst geltend zu machen.

## Abfall

### Biotonne, Papiertonne

Abholung am Montag, 29. Juni 2020 ab 06.00 Uhr

### Grüngutannahme Zwiefalten

Vom 07.03.2020 bis 28.11.2020

Samstag 11:00 - 12:00 Uhr

Äußerer Parkplatz Dobeltal

### Grüngutannahmestelle im Egentalweg Hayingen -Öffnungszeiten

Die Grüngutannahmestelle ist immer

**samstags von 10:00 Uhr – 12:00 Uhr und**

**mittwochs von 17:00 Uhr – 19:00 Uhr**

geöffnet.

Wir weisen darauf hin, dass das Grüngut nur getrennt nach Hecken- und Rasenschnitt angenommen wird.

Ebenfalls bitten wir zu beachten, dass es möglicherweise zu längeren Wartezeiten aufgrund der Abstands- und Hygieneregeln durch die Corona-Verordnung kommen kann. Bitte planen Sie dies bei Ihrer Anlieferung ein und fahren die Grüngutannahmestelle rechtzeitig an.

Ihre  
Stadtverwaltung Hayingen

### Ausschreibung Netzbetrieb der Getreidemühle Zwiefalten eG

Die Getreidemühle Zwiefalten eG führt ein Ausschreibungsverfahren für den Stromnetzbetrieb in Zwiefalten durch.

Seit nunmehr über 100 Jahre ist die Getreidemühle in Zwiefalten Eigentümer des Stromnetzes.

Die Leistungserbringung beginnt am 01.01.2021 und umfasst eine Erstlaufzeit bis 31.12.2021.

Weitere Informationen erhalten Sie in unserer Geschäftsstelle oder per E-Mail unter [info@getreidemuehle-zwiefalten.de](mailto:info@getreidemuehle-zwiefalten.de).

Die Abgabe eines Angebotes ist bis zum 17.07.2020 möglich.



Hauptstraße 40, 88529 Zwiefalten

Öffnungszeiten

Mo.-Fr. 08:30 – 12.00 Uhr und Do. 14.00 – 16.30 Uhr

[www.getreidemuehle-zwiefalten.de](http://www.getreidemuehle-zwiefalten.de)



### Werbeposchafter auf vier Rädern

**SÜDWÜRTTEMBERG (zfp) – Als rollende Werbeposchafter sind ab sofort sechs LKWs im ZfP-Land unterwegs. Sie informieren über die Angebote der Wirtschaftsabteilung und die Arbeitgeberqualitäten des ZfP Südwestfalen.**

Schon entdeckt? Die LKWs der Wirtschaftsabteilung des ZfP Südwestfalen wurden mit Motiven aus der Arbeitgeberkampagne sowie mit Werbung für die Serviceangebote der Wirtschaftsabteilung beklebt. Auf den Längsseiten der bis zu sieben Meter langen Auflieger sind unterschiedliche großflächige Motive zu sehen.

Unterschiedliche Symbole veranschaulichen die große Bandbreite der Dienstleistungen, die Küche und Wäscherei ihrer Kundschaft anbieten: von hausgebackenen Kuchen oder gesunden Snacks bis hin zu frisch gebügelter Dienstkleidung. Mit den Arbeitgebermotiven, die Themen wie Vielfalt, Sinnhaftigkeit oder Teamarbeit transportieren, will das ZfP neue Mitarbeitende für einen Job im Gesundheitswesen begeistern. Zwei der LKWs wurden mit der Pflegekampagne „Yes we care“ beklebt.

Die Fahrzeuge sind täglich im Einsatz, um Wäsche oder Speisen im gesamten Versorgungsgebiet auszuliefern. Das Team der Unternehmenskommunikation, die Wirtschaftsabteilung und das Personalmanagement des ZfP Südwestfalen freuen sich, dass die Botschaft der Arbeitgeberkampagne somit Menschen von Stuttgart bis an den Bodensee erreicht und wünschen gute Fahrt.



Sechs LKWs des ZfP Südwestfalen wurden beklebt.

Foto: Rieke Mitrenga

#### Verantwortlich:

Bürgermeister oder sein Vertreter im Amt

#### Herausgeber:

Gemeinde und Bürgermeisteramt Zwiefalten

Marktplatz 3 · 88529 Zwiefalten

T 07373 20 50 · F 07373 2 05 55

[info@zwiefalten.de](mailto:info@zwiefalten.de), [www.zwiefalten.de](http://www.zwiefalten.de)

#### Verlag:

NAK GmbH & Co. KG

Frauenstraße 77 · 89073 Ulm

T 0731 156 681 · F 0731 156 684

[nak.ulm@n-pg.de](mailto:nak.ulm@n-pg.de) · [www.nak-verlag.de](http://www.nak-verlag.de)

#### Druck:

Südwest Presse Media Service GmbH

Druckstandort Münsingen

Gutenbergstraße 1

72525 Münsingen

**Notrufe, Bereitschaftsdienste**

Giftnotruf-Zentrale 089 / 192 40

**Ärztlicher Notfalldienst**

Samstag, Sonn- und Feiertag und unter  
der Woche, außerhalb der Sprechzeiten 116 117

Zahnärztlicher Notdienst 018 05 / 91 16 40  
Samstag - Montag 8.00 Uhr

Krankenhaus Ehingen 073 91 / 586 - 0  
Alb-Klinik Münsingen 073 81 / 181 - 0  
Sana Klinik Riedlingen 073 71 / 184 - 0

Landkreis Reutlingen – Beratungsstelle  
für Jugend- und Erziehungsfragen 073 81 / 92 95 60  
Rat & Tat, Zwiefalten (Fr. vormittags) 073 73 / 921 26 40

Nachbarschaftshilfe Zwiefalten 073 73 / 604  
Sozialstation St. Martin, Engstingen 071 29 / 93 27 70  
Hospizgruppe HPZ 073 73 / 91 59 98  
Mobil: 01 52 / 26 36 89 66

Feuerwehr 112  
Polizei Notruf 110  
Polizeirevier Münsingen 073 81 / 93 64 - 0  
Polizeiposten Zwiefalten 073 73 / 28 23

Gas-Störungsstelle 0800 / 0824505

Apothekennotdienst 08 00 / 00 22 8 33 (kostenlos)  
Mobil: 22 8 33\*  
SMS: "apo" an 22 8 33\*  
\*69 ct/Min/SMS

Notdienstpläne  
im Internet [www.lak-bw.notdienst-portal.de](http://www.lak-bw.notdienst-portal.de)

**Landkreis Reutlingen****Babys erster Brei! Vortrag als Webinar**

Eine BeKi-Informationsveranstaltung über die Ernährung im ersten Lebensjahr bietet Referentin Sabine Schwaigerer am Freitag, 3. Juli 2020 von 10 bis 11:30 Uhr als Webinar an. BeKi steht für Bewusste Kinderernährung und ist eine Ernährungsinitiative des Landes Baden Württemberg. Angesprochen sind Eltern von Säuglingen im Alter von 4 bis 7 Monaten. Der Übergang von Muttermilch bzw. Säuglingsmilch zur Beikost ist ein wichtiger Schritt in der Entwicklung eines Kindes. Nach und nach werden die Milchmahlzeiten durch verschiedene Breie ersetzt. Hier tauchen häufig Fragen auf: Wann ist der optimale Zeitpunkt für den ersten Brei? Was sind die aktuellen Empfehlungen zur Beikost? Was für Unterschiede gibt es zwischen selbstzubereiteten Breien und Gläschen? Welche Lebensmittel und Getränke sind geeignet?

Ein optimaler Beikost-Start ist eine gute Voraussetzung für eine zukünftige, ausgewogene und abwechslungsreiche Ernährung eines Kindes. Während der Veranstaltung können live Fragen gestellt werden. Weiterhin erhalten alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer Infomaterial zum Thema.

Als technische Voraussetzung für die Teilnahme ist erforderlich: Für die Bildübertragung eine stabile Internetleitung mit funktionierendem W-LAN (eine Verbindung und über das Mobilfunknetz wird nicht empfohlen). Einen PC, Laptop oder Tablet. Wenn ein Laptop oder PC verwendet wird, den Internetbrowser „Firefox“. Für die Übertragung der Sprache: Festnetztelefon oder Handy.

Informationen und Anmeldungen zu dieser kostenfreien Veranstaltung sind beim Kreislandwirtschaftsamt Münsingen bis Montag, 29. Juni 2020 unter der Nummer: 07381-9397 7341 oder unter [landwirtschaftsamt@kreis-reutlingen.de](mailto:landwirtschaftsamt@kreis-reutlingen.de) möglich. Die Teilnehmenden erhalten nach der Anmeldung per Mail einen Zugangscode zur Veranstaltung.

**Öffentliche Bekanntgabe****Wegebaugerätegemeinschaft Albrand**

**Die Verbandsversammlung der Wegebaugerätegemeinschaft Albrand hat in der öffentlichen Sitzung vom 17. Juni 2020 den aufgestellten Jahresabschluss 2019 einstimmig wie folgt beschlossen:**

**1. Feststellung des Jahresabschlusses****Euro**

1.1	Bilanzsumme	2.761.836,84
1.1.1	davon entfallen auf der <b>Aktivseite</b> auf	
	- das Anlagevermögen	1.713.433,00
	- das Umlaufvermögen	1.048.403,84
1.1.2	davon entfallen auf der <b>Passivseite</b> auf	
	- das Eigenkapital	2.442.169,48
	- die Rückstellungen	0,00
	- die Verbindlichkeiten	166.148,25
1.2	den Jahresgewinn	153.519,11

**2. Behandlung des Jahresgewinnes**

2.1 Der **Jahresgewinn von 153.519,11 €** ist im Jahr 2020 in die allgemeine Rücklage einzustellen.

**3. Öffentliche Auslegung**

Der Jahresabschluss 2019 mit Bilanz zum 31. Dez. 2019 und Gewinn- und Verlustrechnung für das Wirtschaftsjahr 2019 einschl. Lagebericht liegt gemäß § 16 EigBG an 7 Tagen, und zwar

in der Zeit von Montag, den 06. Juli 2020 bis einschl. Dienstag, den 14. Juli 2020 am Verwaltungssitz im Rathaus Altheim, Büro Wegebauerättegemeinschaft Albrand, zu den allgemeinen Dienststunden öffentlich aus.

Altheim, den 18. Juni 2020

gez. Rude  
Verbandsvorsitzender



### **Beratung zur Rente nur mit Termin!**

(DRV BW) Beratungen zu Rente und Reha in den Regionalzentren und Außenstellen der Deutschen Rentenversicherung (DRV) Baden-Württemberg sind derzeit nur nach einer vorherigen Terminvereinbarung möglich, erklärt die Rentenversicherung in Baden-Württemberg. Der Gesundheitsschutz und die Sicherheit von Ratsuchenden und Beschäftigten haben oberste Priorität. Warte- und Aufenthaltszeiten vor Ort sollen so kurz wie möglich gehalten werden. Die Terminvergabe erfolgt direkt über die Regionalzentren und Außenstellen der DRV Baden-Württemberg. Die entsprechenden Telefonnummern findet man auf [www.deutsche-rentenversicherung-bw.de](http://www.deutsche-rentenversicherung-bw.de). Dort können auch Termine für eine Videoberatung online gebucht werden, die eine moderne und bequeme Alternative zur Beratung vor Ort darstellt.

Viele einfache Anliegen lassen sich ohnehin von zu Hause aus unkompliziert erledigen: Wer beispielsweise Antragsvordrucke oder einen Versicherungsverlauf benötigt, kann sich telefonisch melden und bekommt die gewünschten Formulare oder Berechnungen per Post zugesandt. Wer über Internet verfügt, kann Anträge auch per eService bei der DRV stellen. Oder man wendet sich an die für die Antragsaufnahme zuständigen Stellen der Bürgermeisterämter (Ortsbehörden).

Auf der Startseite der DRV Baden-Württemberg unter [www.deutsche-rentenversicherung-bw.de](http://www.deutsche-rentenversicherung-bw.de) („Aktuelle Informationen aus Anlass der Corona-Pandemie“) finden Interessierte neben den Telefonnummern auch die Online-Serviceangebote der DRV übersichtlich zusammengefasst. Außerdem werden an dieser Stelle die häufigsten Fragen zum Beispiel zum Kurzarbeitergeld, zur Altersteilzeit oder einer Rehabilitation in Corona-Zeiten beantwortet.

### **Neustart der Kinder- und Jugendreha**

(DRV BW) Während der Corona-Krise konnten viele Reha-Kliniken keine Patienten aufnehmen. So sollten mögliche Übertragungswege des Virus unterbunden werden. Ab sofort können aber alle Reha-Kliniken, die sich auf die Behandlung von Kindern und Jugendlichen spezialisiert haben, unter Einhaltung von Hygienekonzepten wieder junge Patienten behandeln. Dies teilt die Deutsche Rentenversicherung (DRV) Baden-Württemberg mit.

»Die Einschränkungen, die Covid-19 mit sich brachte, haben Familien mit chronisch kranken Kindern und Jugendlichen besonders belastet«, sagt Alwin Baumann vom Bündnis Kinder- und Jugendreha e.V. »Konflikte um die Einhaltung der medizinischen Maßnahmen verschärfen sich in der häuslichen Enge, Verhaltensstörungen werden noch auffälliger als in normalen Zeiten.« In der Krisensituation werde deutlich, dass manche Kinder oder Jugendlichen Unterstützung durch eine Reha benötigen um mit sich, dem Alltag oder der Schule wieder zurechtzukommen. Entsprechende Anrufe und Anfragen von Eltern und Ärzten hätten in den letzten Wochen beim Bündnis deutlich zugenommen, so Baumann.

2019 haben rund 2.800 Kinder und Jugendliche von einer Kinder-Reha der DRV Baden-Württemberg profitiert. Knapp 30 Prozent davon aufgrund von psychischen Störungen und Verhaltensauffälligkeiten. Während des Aufenthalts in der Reha-Klinik erhält das Kind eine umfassende medizinische, physiotherapeutische, psychologische und oder pädagogische Betreuung, die auf das Krankheitsbild individuell zugeschnitten ist. Für ältere Jugendliche sind auch berufsorientierende Leistungen möglich. Die Kinder verpassen keinen Schulstoff: Sie werden in der Klinik nach Absprache mit der Heimatschule und je nach Schultyp in den Hauptfächern unterrichtet.

Die Kosten für Reise, Unterkunft, Verpflegung, ärztliche Betreuung, therapeutische Leistungen und medizinische Anwendungen übernimmt die DRV. Zuzahlungen müssen nicht geleistet werden. Kinder bis zwölf Jahre können von einer Person begleitet werden. Auch die Kosten für die Begleitperson und mögliche Verdienstauffälle für diese Zeit werden übernommen. Ältere Kinder können bei medizinischer Notwendigkeit ebenfalls begleitet werden.

Anträge auf Kinder-Reha gibt es direkt bei der Rentenversicherung: Die Antragsformulare stehen im Internet unter [www.deutsche-rentenversicherung.de](http://www.deutsche-rentenversicherung.de) bereit. Weitere Informationen enthält die Broschüre „Kinder und Jugendliche: Fit mit Rehabilitation“. Sie kann kostenlos in verschiedenen Sprachen im Internet unter [www.deutsche-rentenversicherung.de](http://www.deutsche-rentenversicherung.de) heruntergeladen oder unter der Telefonnummer 0721 825-23888 oder per E-Mail ([presse@drv-bw.de](mailto:presse@drv-bw.de)) bestellt werden.

Unter [www.kinder-und-jugendreha-im-netz.de](http://www.kinder-und-jugendreha-im-netz.de) vom Bündnis Kinder- und Jugendreha e.V. finden Interessierte ferner einer Aufstellung aller Rehakliniken, die eine Kinder- und Jugendreha anbieten. Informieren kann man sich außerdem über <https://www.facebook.com/kinderjugendreha>.

Auskünfte zu den Themen Prävention, Rehabilitation, Altersvorsorge und Rente gibt es bei der Deutschen Rentenversicherung Baden-Württemberg in den Regionalzentren und Außenstellen im ganzen Land, über das kostenlose Servicetelefon unter 0800 100048024, bei den ehrenamtlich tätigen Versichertenberaterinnen und -beratern sowie im Internet unter [www.deutsche-rentenversicherung-bw.de](http://www.deutsche-rentenversicherung-bw.de).



## Per Mausclick zum Meister!

**Der Weg zum Handwerksmeister, so flexibel wie noch nie!**

**Ab August 2020 bietet die Bildungsakademie Sigmaringen die Teile III und IV sowie den Ausbrowserschein in Vollzeit, Teilzeit und nun auch in Online-Form an.**

In den vergangenen Jahren bereiteten sich die Meisterschüler bei der Bildungsakademie Sigmaringen in den Teilen III und IV in Teil- und Vollzeit erfolgreich auf ihren Abschluss vor. Um den angehenden Meistern und Ausbildern noch mehr Flexibilität zu bieten, gibt es nun eine weitere Möglichkeit die Vorbereitungskurse zu besuchen. Eine Kombination aus Online-Live-Unterricht und Präsenztage bilden die Grundlage für eine weitere optimale Vorbereitung auf die Prüfung. „Diese neue Möglichkeit bieten den Teilnehmern ein effizientes und effektives Lernen, das sich gut mit dem Berufsleben vereinbaren lässt.“, so Bernd Zürker, Leiter Fort- und Weiterbildung. „Durch die Mischung aus Online und Präsenz schaffen wir eine Brücke zwischen flexiblem Lernen und dem direkten Kontakt zu den Teilnehmern, auf den wir nach wie vor großen Wert legen und nicht verzichten möchten“. Infos unter: [info@bildungsakademie-sig.de](mailto:info@bildungsakademie-sig.de) oder telefonisch 07571 - 7477 0

**Tipp:** Die Bildungsakademie Sigmaringen bietet zudem kostenfreie Online-Infoveranstaltungen an, die Interessenten bequem von Zuhause aus verfolgen können. Anmeldung unter: [www.hwk-reutlingen.de/weiterbildung](http://www.hwk-reutlingen.de/weiterbildung)

**Kursbeginn: Teil IV / Ausbrowserschein: 24. August 2020  
Teil III: 12. Oktober 2020**

## Schulnachrichten

### Kolping-Bildungszentrum Riedlingen

**Plane deine Zukunft. Nutze die Zeit nach der Schule oder Ausbildung sinnvoll für Deine Weiterbildung. Entwickle Dich zur „Fachkraft von morgen“.**

#### Zukunftsplanung nach der Ausbildung

Das **Tagesberufskolleg** bietet die Möglichkeit für all diejenigen, die ihre Berufsausbildung abgeschlossen haben, die Fachhochschulreife in einem Jahr, in Vollzeit, oder in zwei Jahren in Teilzeit, zu erlangen. Der Unterrichtsschwerpunkt richtet sich nach dem Ausbildungsberuf: Technische Physik, Biologie mit Gesundheitslehre, Betriebswirtschaftslehre und Gestaltung.

Das **Berufskolleg in Teilzeit** ist berufsbegleitend. Der Unterricht findet dreimal wöchentlich abends statt.

#### Zukunftsplanung Abitur -

##### Das sozialwissenschaftliche Gymnasium

führt mit dem Schwerpunktfach „Pädagogik und Psychologie“ in drei Jahren zum Abitur.

#### Zukunftsplanung für die soziale Richtung!

Im **Berufskolleg Gesundheit I und II** wird neben der Fachhochschulreife und mit einer praktischen und schriftlichen Zusatzprüfung die Berufsausbildung zum Assistenten im Gesundheits- und Sozialwesen erworben.

#### Zukunftsplanung für die kaufmännische Richtung!

Beim **Berufskolleg Fremdsprachen** bewegt man sich auf internationalem Parkett. Die Schwerpunktfächer Englisch und Spanisch, sowie eine betriebswirtschaftliche Ausrichtung erlauben es nach 2 Jahren neben der Fachhochschulreife auch die Ausbildung zum fremdsprachlichen Wirtschaftsassistenten abzuschließen. Als weitere Option ist der Abschluss zum „Internationalen Wirtschaftskorrespondenten (KA)“ mit der Zusatzqualifikation „LCCI-Prüfung der Londoner Handelskammer“ möglich.

Info: Kolping-Bildungszentrum Riedlingen, Kirchstraße 24,  
88499 Riedlingen, Tel. 07371/935013,  
[Rita.Rink@kbw-gruppe.de](mailto:Rita.Rink@kbw-gruppe.de)

## Kirchliche Nachrichten



### Katholisches Münsterpfarramt

Beda-Sommerberger-Straße 5

88529 Zwielfalten

Tel.: 600 , Fax 2375

e-Mail: [Muensterpfarramt.Zwiefalten@drs.de](mailto:Muensterpfarramt.Zwiefalten@drs.de)

Homepage: [www.se-zwiefalter-alb.drs.de](http://www.se-zwiefalter-alb.drs.de)

#### Freitag, 26.06.2020 – 12. Woche im Jahreskreis

18.00 Uhr **Rosenkranzgebet** im Coemeterium

14.00 Uhr **Rosenkranzgebet** in Gauingen

#### Samstag, 27.06.2020

– **Hl. Hemma v. Gurk, Hl. Cyrill v. Alexandrien**

14.00 Uhr **Trauung** im Münster:

Mato und Helen Matić, Lichtenstein und Reutlingen

18.00 Uhr **Rosenkranzgebet** im Coemeterium

#### Sonntag, 28.06.2020 – 13. Sonntag im Jahreskreis

10.00 Uhr **Amt** im Münster

18.00 Uhr **Rosenkranzgebet** im Coemeterium

#### Montag, 29.06.2020 – Peter u. Paul, Apostelfürsten

10.00 Uhr **Hochamt** im Münster

(Maria Ragg)

18.00 Uhr **Rosenkranzgebet** im Coemeterium

19.00 Uhr **Andacht** in Sonderbuch

**Dienstag, 30.06.2020 – 13. Woche im Jahreskreis**

08.00 Uhr **Eucharistiefeier** im Münster  
(Anton Schmucker; Margrit u. Hans Schrieder;  
Magdalena Walter; Hilda Hermanutz, Irmgard Muffler)  
18.00 Uhr **Rosenkranzgebet** im Coemeterium

**Mittwoch, 01.07.2020 – 13. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr **Rosenkranzgebet** im Coemeterium

**Donnerstag, 02.07.2020 – Mariä Heimsuchung**

10.00 Uhr **Wallfahrtsgottesdienst** im Münster  
(Albert Schmid; Maria Aierstock)  
18.00 Uhr **Rosenkranzgebet** im Coemeterium

**Freitag, 03.07.2020 – Hl. Apostel Thomas**

18.00 Uhr **Rosenkranzgebet** im Coemeterium  
14.00 Uhr **Eucharistiefeier** in Gauingen  
(Fam. Schmid u. Basten)

**Samstag, 04.07.2020 – Hl. Ulrich**

18.00 Uhr **Rosenkranzgebet** im Coemeterium

**Sonntag, 05.07.2020 – 14. Sonntag im Jahreskreis**

10.00 Uhr **Amt** im Münster  
18.00 Uhr **Rosenkranzgebet** im Coemeterium  
14.00 Uhr **Tauffeier** in Baach: Noah Diem

**Die Mitarbeiter der Seelsorgeeinheit sind telefonisch und per Mail erreichbar:**

**Pfarrer Paul Zeller:**

im Pfarramt, Tel. 600  
Freitag 10.00 – 12.00 Uhr  
und nach Vereinbarung  
e-Mail: paul.zeller@drs.de

**Pfarrer Francois Thamba:**

im Pfarrhaus Aichelau,  
Franz-Arnold-Str. 42  
Dienstag 10.00-12.00 Uhr  
Tel. 07388 – 9934675  
e-Mail: Francois.ThambaNzita@drs.de  
oder franz.thamba@gmx.de

**Diakon Dr. Radu Thuma:**

im Büro Pfronstetten, Hauptstr. 21  
Donnerstag 16.00 – 18.00 Uhr  
Tel. 0170-4302009  
e-Mail: Radu.Thuma@drs.de

**Pastoralassistentin Maria Grüner:**

im Pfarramt Zwiefalten  
Montag 14.00 - 16.00 Uhr  
Tel. 9214324  
e-Mail: maria.gruener@drs.de

**Pastoraler Mitarbeiter Hubertus Ilg:**

Dipl.- Kirchenmusiker  
im Haus Adolph Kolping (UG) Zwiefalten,  
Kolpingstr. 3  
Mittwoch 18.30 - 19.30 Uhr und nach Vereinbarung  
Tel. 9205699, Fax 9205698  
e-Mail: hubertusilg@gmx.net

**Das Münsterpfarramt ist geöffnet:**

Montag – Freitag: 09.00 – 12.00 Uhr  
Montagnachmittag: 14.00 – 16.00 Uhr

**Anmeldung zu den Sonntagsgottesdiensten**

Bitte haben Sie dafür Verständnis, dass zur Teilnahme des Sonntagsgottesdienstes noch immer eine Anmeldung nötig ist. Sie kann erfolgen über die Homepage [www.se-zwiefalter-alb.drs.de](http://www.se-zwiefalter-alb.drs.de) unserer Seelsorgeeinheit bzw. im Pfarramt Tel. 600 bis Freitag 12.00 Uhr an.

**Gottesdienstteilnehmerzahl begrenzt**

Um die Abstandsregelungen einhalten zu können, ist die Teilnehmerzahl in unseren Gottesdiensten begrenzt. Aus diesem Grund bitten wir um Anmeldung zu den Gottesdiensten an den Wochenenden und an den Feiertagen in unseren Gemeinden.

**Konstituierung unserer Kirchengemeinderäte**

Nach dem 15. Juni können nun endlich unsere neugewählten Kirchengemeinderäte zum ersten Mal zusammentreten. Die konstituierende Sitzung des Zwiefalter Gremiums ist für Freitag, 26.06.2020 im Pfarrhaus geplant. Die Mitglieder erhalten dazu noch eine eigene Einladung.

**Firmvorbereitung 2020**

Liebe Firmbewerberinnen und Firmbewerber, die Vorbereitung zur Firmung 2020 startet - trotz Coronakrise und sicherlich auch noch mit einiger Ungewissheit, ob die angedachte Vorbereitung dann letztlich wirklich so ausgeführt werden kann. Dennoch wollen wir Euch jetzt dazu einladen, Euch für die Firmvorbereitung 2020 anzumelden. Dies kann auf zwei Arten geschehen: 1. unter [www.se-zwiefalter-alb.drs.de](http://www.se-zwiefalter-alb.drs.de) findet Ihr auf unserer Homepage unter „Aktuelles“ oder unter „Seelsorge“ und „Sakramente“ auf der Unterseite „Firmung“ ein Anmeldeformular und einen vorläufigen Terminplan zur Firmvorbereitung. Beides könnt Ihr ausdrucken, das Anmeldeformular müsst Ihr dann an das Pfarramt in Zwiefalten senden oder dort abgeben. 2. im Pfarramt Zwiefalten selbst liegen ausgedruckte Anmeldeformulare bereit, die dort zu den üblichen Bürozeiten abgeholt werden können. Auch den Terminplan könnt Ihr dort bekommen. Wichtig: **bitte meldet Euch verbindlich bis zum 01. Juli 2020** im Pfarramt Zwiefalten an, damit wir vor den Sommerferien wissen, wie viele Firmbewerber und -bewerberinnen wir haben werden. Auf dem Terminplan werdet Ihr feststellen, dass wir bereits in der letzten Schulferienwoche mit der Vorbereitung beginnen wollen, um die Zeit vor den Ferien etwas zu kompensieren. Wir wissen, dass da noch Ferien sind, aber wir hoffen, dass möglichst viele von Euch da

schon von ihren eventuellen Urlaubsreisen zurück sein könnten, da am darauffolgenden Montag die Schule wieder beginnen soll. Die Firmung selbst werdet Ihr dann am **Freitag, 16. Oktober 2020, um 17 Uhr** durch Domkapitular Dr. Uwe Scharfenecker aus Rottenburg im **Münster Zwiefalten** gespendet bekommen. Die momentanen Unwägbarkeiten machen eine sichere Planung nicht wirklich möglich. Wir halten dennoch zunächst an dieser angedachten Vorbereitung fest. Bitte informiert Euch aber regelmäßig weiterhin über die Amtsblätter oder unsere Homepage über eventuelle Änderungen. Wir freuen uns auf Euch und auf viele Anmeldungen - bleibt gesund!

## Mörsingen

**Sonntag, 28.06.2020 – 13. Sonntag im Jahreskreis**

08.45 Uhr **Wort-Gottes-Feier**

**Samstag, 04.07.2020 – Hl. Ulrich**

19.00 Uhr **Sonntag-Vorabendmesse**

(Karl Eisele u. Angeh.; Markus Waidmann u. Angeh.)

### Anmeldung zu den Sonntagsgottesdiensten

Bitte melden Sie sich im Pfarramt Tel. 600 bis Freitag 12.00 Uhr an.

### Konstituierende Sitzung des neuen Kirchengemeinderats

Bei der konstituierenden Sitzung des Kirchengemeinderates am 16.06.2020 wurden folgende Aufgaben verteilt:

Peter Arnold (gew. Vorsitzender), Franz Arnold (stellv. gew. Vorsitzender, Dekanatsrat), Balthasar Waidmann (Schriftführer), Thomas Neher (gem. Ausschuss)

## Upflamör

**Samstag, 27.06.2020**

– **Hl. Hemma v. Gurk, Hl. Cyrill v. Alexandrien**

19.00 Uhr **Sonntag-Vorabendmesse**

**Donnerstag, 02.07.2020 – Mariä Heimsuchung**

19.00 Uhr **Rosenkranzgebet**

**Sonntag, 05.07.2020 – 14. Sonntag im Jahreskreis**

10.15 Uhr **Wort-Gottes-Feier**

### Anmeldung zu den Sonntagsgottesdiensten

Bitte melden Sie sich im Pfarramt Tel. 600 bis Freitag 12.00 Uhr an.

### Konstituierung unserer Kirchengemeinderäte

Nach dem 15. Juni können nun endlich unsere neugewählten Kirchengemeinderäte zum ersten Mal zusammen treten. Die konstituierende Sitzung des Upflamörer Gremiums ist für Dienstag, 30.06.2020 geplant. Die Mitglieder erhalten dazu noch eine eigene Einladung.



## Evangelische Kirchengemeinde Zwiefalten

Pfarramt

Pfarrer Roland Albeck

Elsa-Brändström-Straße 12

88529 Zwiefalten

Telefon 07373 2885 / Telefax 07373 915347

E-Mail: [Pfarramt.Zwiefalten@elkw.de](mailto: Pfarramt.Zwiefalten@elkw.de)

Evang. Kirchenpflege Zwiefalten- Hayingen

IBAN: DE6764050000001203150

Kreissparkasse Reutlingen

### Wochenspruch zum 3. Sonntag nach Trinitatis (Lk 19,10)

Der Menschensohn ist gekommen, zu suchen und selig zu machen, was verloren ist.

### Gott nimmt das Verlorene an

Was bei Menschen oft nicht mehr geht, bei Gott ist es möglich – das ist die Botschaft des 3. Sonntags nach Trinitatis. Gott streckt uns seine offenen Arme entgegen: So, wie der Vater seinen verlorenen Sohn in die Arme schließt, der reuevoll zurückkehrt, nachdem er sein Erbe durchgebracht hat, so ist auch Gott, sagt das Gleichnis vom verlorenen Sohn.

„Denn der Menschensohn ist gekommen, zu suchen und selig zu machen, was verloren ist.“

### Nächster Gottesdienst

Herzliche Einladung zum Gottesdienst am Sonntag 28.06.2020 um 10:15 Uhr im Kapitelsaal in Zwiefalten.

Wir empfehlen das Tragen eines Mund-Nasenschutzes.

Auch Händedesinfektionsmittel steht am Eingang bereit.

Um besser planen und vorbereiten zu können bitten wir um eine **Anmeldung** im Pfarramt Hayingen, Tel. 07386/739;

Email [hanna.gack@elkw.de](mailto:hanna.gack@elkw.de).

### Konfirmandenunterricht für den jetzigen Jahrgang

Die Konfirmandinnen des Jahrgangs 19/20 treffen sich **online** am 24.6., 8.7. und 22.7. von 16:30-18:00 Uhr. Das Programm wird vom Evangelischen Jugendwerk organisiert. Es wartet ein tolles Programm mit jeder Menge Action und coolen Beiträgen.

### Wir sind für Sie da

Sie erreichen Pfarrerin Hanna Gack, wie gewohnt. Melden Sie sich, wenn Sie oder jemand, den Sie kennen, Hilfe benötigt. Oder Sie rufen einfach nur an, um ein bisschen reden zu können. Tel. 07386/739; Email [hanna.gack@elkw.de](mailto:hanna.gack@elkw.de).

### Bleiben Sie behütet!

Aktuelle Informationen aus Ihrer Nähe –

Ihr Mitteilungsblatt.

Empfehlen Sie uns weiter.

## Evangelisches Bezirkskantorat Münsingen

### Orgelmusik zur Marktzeit

**Münsingen** Das evangelische Kantorat Münsingen lädt am kommenden Samstag, 27. Juni, um 11 Uhr erstmals wieder zu einer Orgelmusik zur Marktzeit in die Martinskirche Münsingen ein.

Unter dem Motto „In dir ist Freude“ wird Siegfried Gmeiner (Ulm) Werke von Johann Sebastian Bach, Ludwig van Beethoven, Johannes Matthias Michel, Nicholas Chovaux und von sich selbst an der großen Vier-Organ der Martinskirche spielen.

Siegfried Gmeiner ist Studiendirektor an der Ulmer Ferdinand-von-Steinbeisschule und Fachberater für das Regierungspräsidium Tübingen. Er wirkt seit vielen Jahren als Organist in Ulm. Im Sommer ist er regelmäßig als Gastorganist bei der Orgelmusik am Mittag im Ulmer Münster zu hören. Seine große Leidenschaft ist die Orgel, weshalb er seit vielen Jahren die Ulmer Orgellandschaft im Internet dokumentiert.

Der Eintritt ist frei. Die Spenden, die am Ausgang gegeben werden, sind für die Orgelsanierung bestimmt.



Siegfried Gmeiner, Ulm



## Vereine und Organisationen

### DRK Ortsverein Zwiefalten-Pfronstetten



#### Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

hiermit möchten wir Sie über die aktuelle Lage unseres HvO-Systems (Helfer vor Ort) informieren. Aufgrund der Corona-Auflagen war es uns bis jetzt nicht mehr erlaubt HvO- oder Bereitschaftsalarme wahrzunehmen. Mit den neuen Lockerungen gab es auch hier einige Änderungen.

HvO-Einsätze sind im Falle von lebensbedrohlichen Notfällen nun wieder erlaubt. Hierbei müssen strenge Schutz- und Hygiene-Maßnahmen eingehalten werden. So muss der Helfer bei diesen Einsätzen beispielsweise dieselbe Schutzkleidung wie der Rettungsdienst tragen. Trotz der schwierigen Versorgungslage mit dieser Schutzausrüstung ist es uns gelungen für unsere HvOs eine begrenzte Menge an Schutzausrüstung zu besorgen. Deshalb ist eine eingeschränkte Wiederaktivierung des HvO-Systems nun möglich. Da jeder HvO bevor er in den Einsatz geht mit der Leitstelle telefoniert, ist es möglich abzuschätzen ob es sich um einen lebensbedrohlichen Notfall handelt und somit ein Einsatz erlaubt ist. Es ist jedem HvO freigestellt ob er in den Einsatz geht oder nicht. Diese Entscheidung ist für jeden Einzelnen sehr schwer zu treffen und muss gut überlegt sein. Leben beispielsweise im Haushalt Angehörige die zu einer der Risikogruppen gehören? Was passiert, wenn mein Vater, Mutter oder Lebenspartner von mir infiziert werden,..... ? Wir bitten Sie um Ihr Verständnis, wenn einer unserer Helfer dieses Risiko nicht eingehen möchte.

Über weitere Änderungen bezüglich unseres HvO-Systems halten wir Sie auf dem Laufenden.

Ihr DRK Ortsverein Zwiefalten-Pfronstetten

### Geschichtsverein Zwiefalten



#### Gedenken an Flucht und Vertreibung 20. Juni 2020 im La Tessoualler Park

„Die Erinnerung wachhalten“ war das Ziel der Gedenkstunde von Geschichtsverein und Reservistenkameradschaft Zwiefalten am Samstag, 20. Juni im La Tessoualler Park. Leider musste eine Einladung an die Bevölkerung aufgrund der Corona Schutzbestimmungen, die nur eine Teilnahme von zehn Personen erlaubt, unterbleiben. Daher konnten im Wesentlichen nur Mitglieder der Vorstandschaften anwesend sein. Für die Gemeinde sprach der stellvertretende Bürgermeister Klaus Käppeler und für den Geschichtsverein Hubertus-Jörg Riedlinger. Am Gedenkreuz legten sie ein Blumengesteck nieder.



In ihren Ansprachen erinnerten sie daran, dass infolge des Kriegsendes 1945 etwa 14 Millionen Deutsche von Flucht und Vertreibung, verbunden mit unsäglichem Leid betroffen waren. Etwa zwei Millionen Menschen ließen ihr Leben. Die Erinnerung an die furchtbaren Erfahrungen vieler Eltern und Großeltern verblasst in den letzten Jahren zusehends, was die Initiatoren zusätzlich motivierte, das Gedenken wachzuhalten; gerade in einer Zeit, in der sich weltweit aktuell 80 Millionen Menschen auf der Flucht befinden oder vertrieben werden. Es wurde betont, dass im La Tessoualler Park, der als Ausdruck der Freundschaft mit der französischen Partnergemeinde und die Einigung Europas so benannt wurde, der richtige Platz dafür ist. Die deutsch-französische Freundschaft war eine der Voraussetzungen für das Entstehen eines starken Westeuropas und damit die Beendigung des Kalten Krieges. Besonders hervorgehoben wurde die gute „Gedenkkultur“ in unserem Ort u.a. mit den Veranstaltungen zum Volkstrauertag, zum Gedenken am 27. Januar-Tag der Befreiung des KZ Auschwitz-Birkenau, oder am 9. November am Denkmal zum Fall der Mauer. Dazu gehören auch Begegnungen der Gemeinderäte von La Tessoualle und Zwiefalten zur Erinnerung an die beiden Weltkriege und die Herrschaft des Nationalsozialismus.

Die beiden Ansprachen sind auf der Internetseite des Geschichtsvereins nachzulesen [www.geschichtsverein-zwiefalten.de](http://www.geschichtsverein-zwiefalten.de)



### Zur Geschichte des Gedenkkreuzes:

Anfang der 50er Jahre errichteten Vertreter der Ortsgruppe des Bundes der Vertriebenen (BDV) erstmals ein Kreuz im Gedenken an Vertreibung und Flucht im heutigen La Tessoualler Park.

Die Stätte musste 1983 erneuert werden. Die Initiatoren waren Otto Hübel und Arnulf Huwe.

Der Geschichtsverein und die Reservistenkameradschaft Zwiefalten unternahm zuletzt 2009 eine umfassende Renovierung der Gedenkstätte, zu der am 8. März 2009 eine große feierliche Veranstaltung stattfand.

Auf Beschluss des Bundestages im Jahr 2014 wird jährlich am 20. Juni der Opfer von Flucht und Vertreibung weltweit insbesondere der deutschen Vertriebenen gedacht. Nach der ersten Gedenkfeier am 20. Juni 2015 wurde nun anlässlich des Kriegsendes vor 75 Jahren eine weitere Veranstaltung durchgeführt. Außerdem wird jedes Jahr am Gedenkkreuz eine Kerze entzündet.

### LandFrauenverband Reutlingen e. V. Land, Frauen

#### Kräuter und Heilpflanzen am Wegesrand

Wiesen und Wegränder sind nicht nur eine Augenweide, sondern auch wahre Schatzkästchen. Beim Kräuterspaziergang informiert Heilpraktikerin Annegret Müller-Bächtle, über Kräuter und Heilpflanzen und gibt detaillierte Informationen zur Wirkung und Anwendung. Treffpunkt zu einem 1 ½ stündigen Spaziergang ist am **15.07. und am 25.07. 2020 jeweils um 14.00 Uhr der Parkplatz am Lagerhaus an der Lauter in Gomadingen-Dapfen**. Ein Beitrag in Höhe von 5,00 € bzw. 7,50 € (Nichtmitglieder) wird erhoben. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Anmeldungen werden unter der Telefon Nr. 07381/9389 0 bis 10.07.2020 entgegengenommen.

### Schwäbischer Albverein Ortsgruppe Zwiefalten



#### Canyoning Tour Stuibenfälle am Sonntag, 26.07.2020

Canyoning macht Jugendlichen und der ganzen Familie Spaß. Noch toller ist es aber, wenn Gleichaltrige mit dabei sind. Die Touren werden von den Canyonauten angeboten. Ein Guide führt jeweils 8 Gäste durch die Schlucht, gibt Anweisungen zu Sprüngen und seilt die Teilnehmer sicher ab.

Es können 2 verschiedene Touren gemacht werden:

1. Beim Canyoning Stuibenfälle, Plansee + Archbach (ab 12 Jahren ohne Begleitung) darf gleich an einem etwa zwei bis vier Meter hohen Sprung etwas Mut bewiesen werden, bevor wir uns an einer überhängenden Wand zum Abseilen wiederfinden. Aber keine Angst, an jeder Stelle ist eine Umgehung möglich! Kosten ca. 79 €.

2. Beim Familiencanyoning (ab 7 Jahren mit Begleitung) begehen wir nur den unteren Teil der Stuibenfälle, den Archbach. Alle schwierigen hohen Stellen der Fortgeschrittenentour liegen weiter oben (Tour 1). Die Tour ist perfekt für die ganze Familie, Fun für Groß und Klein.  
Kosten 39 € bis 14 Jahre, ab 15 Jahre 49 €.

Falls nicht alle Familienmitglieder Lust auf Canyoning haben, gibt es alternativ eine schöne Wanderstrecke an der Schlucht. (Gehzeit ca. 3 Stunden)

Abfahrt: 9.00 Uhr Rentalhalle  
Anmeldung bei Nicole Schrode (Tel. 0173/9481012)

## Schwimmbadfreunde Zwiefalten e.V.



### Yoga im Höhenfreibad

Wir freuen uns, dass Rose Rother auch dieses Jahr wieder ihre beliebten Yogakurse im Höhenfreibad anbietet. Nach dem überwältigenden Erfolg im letzten Jahr wird das Angebot dieses Jahr sogar noch aufgestockt:

Es gibt jeweils dienstagsmorgens einen Kurs für die „Frühen Vögel“ und als spezielles Angebot für Berufstätige einen weiteren Kurs immer mittwochabends um 18.15 Uhr.

Die Teilnahme an den Kursen ist kostenlos, er ist nur der Eintritt für das Höhenfreibad zu entrichten.

Die Jahreskarte beinhaltet selbstverständlich auch dieses zusätzliche Sportangebot.

In herrlicher Umgebung mit genügend Platz für Abstand finden beide Kurse im Schatten der herrlichen Bäume des Höhenfreibades statt. Der wunderbare Blick auf das kristallklare Wasser und das herrliche Münster, verbunden mit den sanften und fließenden Yogaübungen bringen die Seele ins Lot.



Yoga fördert die Flexibilität und die Muskelkraft, stärkt den Kreislauf und das Immunsystem, kann geistige Klarheit und neues Selbstvertrauen schaffen und zu einer Verbesserung der Konzentrationsfähigkeit führen. Hierfür ist keine besondere Kondition oder Übung erforderlich – jeder kann mitmachen!

Mitzubringen ist gute Laune und bequeme Kleidung. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Nach den Kursen besteht zusätzlich die Möglichkeit, unter Anleitung Aquajogging im Schwimmerbecken auszuprobieren. Selbstverständlich werden auch hier die Abstandsregeln beachtet. Die Kurse finden wöchentlich, aber nur bei gutem Wetter statt. Alle weiteren Informationen sind wie immer auf der Homepage der Gemeinde Zwiefalten ersichtlich.

**Start Kurs Dienstag 30.06.2020 09.15 Uhr**  
**Start Kurs Mittwoch 01.07.2020 18.15 Uhr**

Schwimmbadfreunde Zwiefalten e.V.

## Aktuell und Wissenswertes

### BruderhausDiakonie Reutlingen

#### Online-Portal hilft bei der Suche nach einem Pflegeplatz

Die Plattform „Mit Pflege leben“ informiert über Wohn- und Pflegeangebote.

Reutlingen (bd) — Das Pflegeportal [www.mitpflegeleben.de](http://www.mitpflegeleben.de) hilft bundesweit bei der Suche nach einem Pflegeplatz und bietet alle Information rund um das Thema Wohnen und Pflege. Hier erfahren Betroffene und Angehörige zum Beispiel, wann stationäre und wann ambulante Hilfe angebracht ist, welche Fördermittel sie für einen barrierefreien Umbau zu Hause erhalten, was ein Pflegegrad ist und wie dieser beantragt werden kann. Das Portal, an dem sich zahlreiche diakonische Organisationen wie die BruderhausDiakonie beteiligen, zeigt verfügbare Angebote und Leistungen und ermöglicht, diese miteinander zu vergleichen. Darüber hinaus bietet der „Pfadfinder im Pflege-dschungel“ eine Übersicht zu Preisen sowie Tipps, welche Leistungen beispielsweise bezuschusst sind.

Die Online-Plattform besteht aus vier Bausteinen: einer **digitalen Beratung** rund um die Uhr, einer **Vermittlung** von Pflegeangeboten, einem **Informationsportal** sowie der Präsentation und dem Vergleich von **Pflegehilfsmitteln**. Robin, die Online-Pflegeberaterin, hilft bei der Suche nach Pflegeeinrichtungen, -dienstleistern oder -hilfsmitteln – passend zur individuellen Situation. Einsehbar sind mehr als 26.000 bundesweite Pflegeeinrichtungen und ambulante Dienstleister. Im Informationsportal sind Pflegethemen übersichtlich aufbereitet und einfach erklärt. Der Bereich Pflegehilfsmittel listet die wichtigsten Artikel auf, bietet einen Vergleich und zeigt an, wo sie zu erwerben sind.

Laut einer repräsentativen Befragung der Bertelsmann Stiftung von 2017 befürchten mehr als 50 Prozent der deutschen Bevölkerung im Ernstfall nicht das passende Pflegeangebot zu finden. Um diesen Mangel zu beheben, schlossen sich Gesellschafter aus Diakonie, Caritas, Sozialwirtschaft und Vediso e. V., Verband für Digitalisierung in der Sozialwirtschaft, zusammen und gründeten das größte ökumenische Start-up, die mitunsleben GmbH, die das Portal [www.mitpflegeleben.de](http://www.mitpflegeleben.de) betreibt.